

### EERST VACANTIE EN DAARNA.....

Als de vacantie straks achter de rug is en de maand September voor ons ligt, komt bij menig-  
de gedachte op: wat zullen wij deze winter in onze vrije tijd gaan doen.  
Velen hebben reeds een plan, anderen hebben nog slechts vage voornemens en blijven nog  
enkele maanden uitstellen tot ze eindelijk in November, December iets beginnen. Het nadeel  
van dit uitstellen is vaak, dat cursussen, waaraan zij willen deelnemen, reeds in September  
begonnen zijn. In zulke gevallen worden de studieplannen uitgesteld tot het volgende jaar en  
maar al te vaak komt van uitstel — afstel.  
Daarom geeft ik U de goede raad: Heeft U vage plannen?  
Maak er dan in de tweede helft van de maand Augustus definitieve plannen van.  
Went U inlichtingen omtrent avondambachtscholen, avondcursussen, schriftelijke opleidingen,  
deel dit aan één der Heren van de Inlichtingendiensten mede, zij zullen dan gaarne zorgen,  
dat de daartoe bevoegde functionarissen in ons bedrijf U de gewenste gegevens verschaffen.

### VOOR:

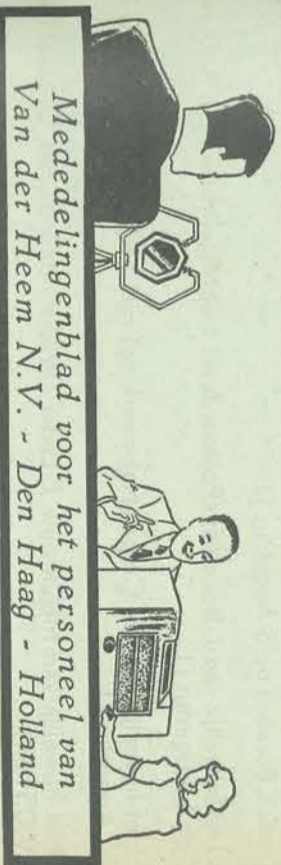
### DE DAG NA DE VACANTIE

Vandaag is 't de dag om U te doen gelden,  
Vandaag — voor vijf uur; later niet.  
Wat U uitstelt tot morgen gelukt U maar zelden,  
En blijft „morgen” in het verschieft.  
Wat U heden niet deed is voor altijd verloren.  
Ter wereld wacht niemand op U.  
Iedere dag worden nieuwe kansen geboren,  
Morgen is anders dan nu.  
Denk desnoods jaren vooruit met Uw plannen  
Doch koppel ze vast aan vandaag.  
Uw vooruitziende blik mag een kwarteeuw omspannen  
Maar pak nu „vandaag” bij zijn kraag.  
Vandaag is de zekerste dag van Uw leven,  
De toekomst is duister — en vaag.  
Benut 't heden — de toekomst zal geven  
't Resultaat van Uw daad van vandaag!



Het id bestaa betrek de ko Het a een b  
Want Ook hij m nauwl ander met z Bijzoi wede nog v ondati koeki  
Zo h Reed excu Was lege dat De geur toet De mist con wer

# The V.D.H. ombroep



Medelingenblad voor het personeel van  
Van der Heem N.V. - Den Haag - Holland

No. 19

Vrijdag 15 Augustus 1941

### AAN ONZE DIRECTIE.

Vijftien jaar V.D.H.I. — voor de ontwikkeling en groei van een bedrijf, een korte  
spanne tijds.  
Als een film trekt aan onze ogen voorbij.....  
..... het schuurtje, dat vroeger in Uw tuin stond en het grootste fabrieksge-  
bouw van den Haag waarin thans het bedrijf zetelt;  
..... de enkele „C.O.”'s, die toen vervaardigd werden en de lange stroom  
KY 415's, die nu in series van 1000 stuks van de lopende banden komen;  
..... de evolutie van de eerste solderbouten tot de groote 200 ton's trekkers,  
die thans is opgesteld;  
..... de groei van het personeel van enkele koppen tot ruim 800 man.

### Vijftien jaar V.D.H.I.

Niet alleen door arbeid en samenwerking, goede geest en werklust kon ons  
bedrijf zich ontwikkelen tot wat het is, maar de krachtige leiding is wel de  
voornaamste factor geweest. Hiertoe is niet het minst bijgedragen door den  
Heer Piet van der Heem, die helaas veel te vroeg werd weggenomen.  
Vijftien jaar V.D.H.I.  
Een jubileum-verrassing voor het personeel, dat op het punt stond met vacantie  
te gaan. Wij danken U hiervoor hartelijk. Wij hopen nog vele jaren tot verdere  
groei en bloei van Van der Heem N.V. onder Uw Directie te mogen arbeiden.

HET PERSONEEL.

# DE OMROEP

kondigt met veel genoegen aan :

- 1 De geboorte van Josephina Hendrika, dochter van E. B. Th. Riel (Technisch Bureau) op 5 Augustus j.l.
- 2 Het huwelijk van J. Bonelaas (Politioerderij) met Mevrouw A. J. A. Dumay op 6 Augustus j.l.
- 3 Het huwelijk van Th. Colpa (Nabewerking) met Mevrouw B. Blaauw op 6 Augustus j.l.
- 4 Het huwelijk van Mevrouw J. Leder (Wikkelafdeling) met C. Staal (ouderling) op 19 Juli j.l.
- 5 De verloving van Mevrouw E. Verhoeve (Expeditee) met M. Bach op 19 Juli j.l.

## LOONBETALING.

De uitbreiding van ons personeel heeft tot gevolg, dat de afdeling Loonadministratie op Donderdag steeds een groter aantal zakjes moet klaarmaken. Reeds meerdere malen is het voorgescreven personeel van die afdeling langere of kortere tijd moest wachten. Om dit voor de toekomst te voorkomen, zullen vanaf 21 Augustus aanstaande de Montage- en de Wikkelafdeling steeds op Vrijdag worden uitbetaald. Ter voorkoming van misverstand voegen wij voor belanghebbenden hier direct aan toe, dat deze regeling geen wijziging zal brengen in de tijden, waarop de verschillende gegevens moeten zijn berekend, geboekt en doorgegeven. Alleen de uitreiking der zakjes zal dus op Vrijdag plaats vinden.

## PAPIERBESPARING.

Hoewel — zoals wij reeds uit deden komen — onze „V.D.H.-Omroep” zal mogen blijven verschijnen, willen wij voor deze uitgave toch ook gaarne zoveel mogelijk onze beschikbare papieren sparen. In de eerste plaats zullen wij daarom de tekst voortaan met kleinere letters doen zetten, waarmee wij event. meerdere copie kunnen opvangen zonder tot het uitgeven van dubbele exemplaren over te gaan. Daarnaast echter kunnen wij — mits U allen meewerkt — een belangrijke besparing bereiking wanneer ieder zijn enveloppe weer inlevert. Doordat deze „bij abonnement” getrankerd worden is het mogelijk ze een tweede keer te gebruiken. Mogen wij op U rekenen? De portiersdienst zal de enveloppen gaarne voor ons in ontvangst nemen.

## WERKTUJDVERSCHUIVING

De komende winter zal ook dit jaar voor ons weer de verplichting met zich brengen van korter werken, in verband met de verduistering. Wij stelden daarom dezer dagen weer een schema op van de tijden waarop vanaf Maandag aanstaande zal worden gewerkt. Het schema vertoont veel overeenstemming met dat van het vorige jaar, met dien verstande, dat dit jaar de Zaterdagmiddag veel meer vrij gelaten zal worden. Indien de Arbeidsinspectie geen wijzigingen aanbrengt zal het werken tot hoogstens 8 Zaterdagmiddagen kunnen worden beperkt en dan nog wel tot slechts 15.00 uur. Op alle overige Zaterdagmiddagen zullen wij dan om 13.00 uur eindigen. Daartoe is uiteraard nodig, dat wij de eerstvolgende weken méér inhalen dan wij het vorige jaar hebben gedaan. Wij vertrouwen er echter op, dat niemand dit — ter wille van de vrije Zaterdagmiddag — bezwaarlijk zal vinden.

verigens blijft de regeling geheel gelijk aan die van het vorige jaar:

1. De „inhaal”-perioden worden niet onmiddellijk uitgekeerd, doch in een Spaarpot bewaard.
2. Zodra wij korter gaan werken dan 478 perioden zal tot dit aantal uit de Spaarpot worden aangevuld, voor ieder: zolang zijn voorraad strekt.
3. Wanneer uurloners tussentijds onze dienst verlaten, wordt hun het gehele tegoed van hun spaarpot bij hun vertrek in éénmaal uitgekeerd.

Thans de tijden voor de eerstvolgende weken:  
**FABRIEKSPERSONEEL:**  
 17 Augustus tot en met 27 September  
 Maandag tot en met Vrijdag: 7.42—12.42 en 13.12—18.12 uur  
 Zaterdag: 7.42—13.00 uur.  
 Dit is dus 6 weken à 75 inhaalperioden is totaal 450 perioden.

**KANTOORPERSONEEL:**  
 17 Augustus tot en met 23 Augustus  
 Maandag tot en met Vrijdag: 8.30—12.24 en 13.12—17.00 uur  
 Zaterdag: 8.30—13.00 uur.

24 Augustus tot en met 29 September  
 Maandag tot en met Vrijdag: 8.30—12.42 en 13.12—17.00 uur  
 Zaterdag: 8.30—13.00 uur.

## ONZE PRIJSVRAAG

Velen Uwer zullen lang geprobeerd hebben de oplossing van de prijsvraag uit ons vacante-nummer te vinden. Helaas — bij nader inzien bleek ons, dat dit niet mogelijk is. De gegevens bleken zo gesteld, dat meerdere mogelijkheden als oplossing zouden kunnen dienen. Een en ander deed ons besluiten in dit nummer een andere puzzle op te nemen en de uitgeloopte prijzen hiervoor beschikbaar te stellen. Deze maal een kruiswoordpuzzel. Doet Uw best! Inzendingen tot uiterlijk Dinsdag 26 Augustus aanstaande in gesloten enveloppe aan de Redactie.

HORIZONTALAAL.

- 1 fabrieksmerk
- 3 uitkomsten
- 10 afkorting ener Hogeschool
- 11 bevestiging
- 12 gevangenis
- 13 echtgenoot
- 15 besloten erf
- 16 gevangenis
- 18 bioscoop
- 21 het zij zo
- 23 vrouw uit Noorse mytologie
- 25 bekendmaking
- 27 kringvormig koraalleiland
- 28 voorzetsel
- 30 klank
- 31 oude afdelingsafkorting bij VDH
- 32 oppervlaktemaat
- 34 ter herinnering (afk.)
- 35 lokspijs
- 37 handelsmerk
- 38 draadloze telegrafie
- 40 zo ongeveer (afk.)
- 41 onzindelijke
- 42 familieid
- 43 inwoner van Europa
- 46 aandrijfmachines
- 48 naam van roetverenging
- 50 fruitmand
- 52 schoonmaakhulpmiddel
- 55 daar
- 56 wisseling van eb en vloed
- 57 voortbewegingsorgaan
- 58 muzikknoot
- 59 ambtsalve (afk.)
- 60 plaats in Z.H. (afk.)
- 64 pers. voornaamwoord
- 71 handelsmerk
- 72 duistere tijd (Oud-Holl. schrijfwijze)
- 73 bijwoord

VERTICAAL

- 1 bekende vereniging (afk.)
- 2 jil (Duits)
- 3 familieid
- 4 vreemd
- 5 verrichten
- 6 tobben
- 7 schilthouder
- 8 landbouwwerktuig
- 9 het zeewezen betreffende
- 14 de vermelde dag
- 15 ershalve
- 17 is in aantocht
- 19 bloedkanaal van een zeker lichaamsdeel
- 20 zuilengang in Athene



- 22 zindelijk
- 24 zuster
- 26 familieleden
- 29 perioden van grote prestaties
- 31 betreffend
- 33 daar
- 36 ja (Italiaans)
- 38 bedorven
- 39 naar beneden
- 41 aangebeden vrouw
- 44 ik
- 45 horizontale strook aan een zeil
- 47 getij
- 48 maandblad
- 49 bekende zwemvereniging
- 51 staatsradobedrijf (afk.)
- 53 deel van een koe
- 54 uitstel van betaling
- 61 schoonmaakmiddel
- 62 felicitatie (afk.)
- 63 omheinde grond bij huis
- 65 is (Fr.)
- 67 en (Fr.)
- 68 losplaats (afk.)
- 69 voedingsmiddel
- 70 scheepvaartnij (afk.)

Hiervan 950 exemplaren ontfijdt in minen deuren.

De V.D.H. Omroep



Mededelingenblad voor het personeel van Van der Heim N.V. - Den Haag - Holland

No. 20

Vrijdag 29 Augustus 1941

Te beginnen Maandag 1 September a.s. zal iedereen die in onze fabriek werkt — dus ook het kantoor- en laboratoriumpersoneel — in de gelegenheid worden gesteld tijdens de schattijd een warme maaltijd te gebruiken. Deze maaltijd vervangt de broodmaaltijd geheel, zodat het dus niet meer nodig zal zijn brood mede naar de fabriek te nemen. Als bijzonderheid kan worden vermeld dat voor het verkrijgen geen enkele distributiebon behoeft te worden ingeleverd, ondanks het feit dat — hoewel natuurlijk in geringe hoeveelheden — zowel vlees als vet in het eten zijn verwerkt.

De maaltijden worden speciaal voor ons bereid bij de Centrale Keuken. Voorlopig zal worden gegeten op alle dagen der week uitgezonderd Zaterdag. De prijs per week (dus voor 5 maaltijden) zal bedragen: 50 of 75 cent. Of U nu 25, 50 of 75 cent zal moeten betalen zal afhankelijk worden gesteld van Uw loon en van de huiselijke omstandigheden van ieder Uwer.

Voor eetgerei wordt door ons zorg gedragen. Aangenomen wordt, dat elkeen zonder uitzondering aan de maaltijden zal deelnemen. Degenen, die niet wensen mede te eten, moeten dit 's-Maandags a.s. vóór 12 uur aan hun afdelingschef mededelen. De afdelingschefs zullen de namen van degenen, die dus niet deelnemen 's-Maandags vóór 3 uur schriftelijk aan afdeling Loonadministratie overhandigen.

Verderop in deze V.D.H.-Omroep zal dit onderwerp uitgebreid worden behandeld.